NORME INTERNATIONALE INTERNATIONAL STANDARD

CEI IEC 60908

Deuxième édition Second edition 1999-02

Enregistrement audio – Système audionumérique à disque compact

Audio recording – Compact disc digital audio system

© IEC 1999 Droits de reproduction réservés — Copyright - all rights reserved

Aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'éditeur.

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission 3, rue de Varembé Geneva, Switzerland Telefax: +41 22 919 0300 e-mail: inmail@iec.ch IEC web site http://www.iec.ch



Commission Electrotechnique Internationale International Electrotechnical Commission Международная Электротехническая Комиссия CODE PRIX PRICE CODE



SOMMAIRE

		Pa	ages
AV	ANT-P	ROPOS	. 10
Artic	eles		
1	Doma	aine d'application et objet	. 12
2		rences normatives	
3	Desc	ription du système	. 14
4		nces de mesure	
7	4.1	Conditions de mesure	
	4.1	Exigences relatives au lecteur de mesure	
	4.3	Exigences pour la fixation du disque	
5		ctéristiques mécaniques	
Ū	5.1	Dimensions extérieures du disque	
	5.2	Dimensions du trou central	
	5.3	Epaisseur du disque	
	5.4	Etiquetage	
	5.5	Plan de référence	
	5.6	Zone de fixation	_
	5.7	Masse du disque	
	5.8	Limites des déformations de la face du disque, côté lecture	
6	Carao	ctéristiques optiques	
	6.1	Epaisseur du substrat transparent	. 18
	6.2	Indice de réfraction	
	6.3	Limites de déviation du faisceau réfléchi (α)	. 18
	6.4	Biréfringence du substrat transparent	
	6.5	Pouvoir réfléchissant	. 18
	6.6	Limites de variation du pouvoir réfléchissant dans la zone de programme	. 18
7	Carao	ctéristiques d'enregistrement	. 18
	7.1	Rotation pendant la lecture	. 18
	7.2	Piste	. 18
	7.3	Limites des déformations de la couche contenant l'information,	
	7.4	perpendiculairement au plan de référence	
8		itions ambiantes pour la lecture du disque compact	
0			
	8.1 8.2	Lecture du disque compact Exigences relatives à la température et à l'humidité	
9	0	I haute fréquence	
9	9.1	Conditions de mesure	
	9.1	Amplitude de modulation	
	9.3	Dissymétrie du signal	
	9.4	Diaphonie (résolution du spot)	
	9.5	Modulation de la fréquence des cellules (voir article 13)	
10		Il d'erreur de positionnement radial (RD)	
. 0		Conditions de mesure	
		Forme du signal d'erreur de positionnement radial	
		Sensibilité à l'erreur radiale	
		Bruit	
		₽ : ₩S:::::::::::::::::::::::::::::::::::	

CONTENTS

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	age
FO	REWC	PRD	. 11
Clau	ıse		
1	Scop	e and object	. 13
2	•	ative references	
3		ription of system	
4		irements for measurements	
7	4.1	Conditions of measurement	
	4.1	Requirements for the measuring pick-up	
	4.3	Requirements for the clamping of the disc	
5		anical parameters	
_	5.1	Outer dimensions of disc	
	5.2	Centre hole dimensions	
	5.3	Thickness of disc	
	5.4	Labelling	
	5.5	Reference plane	. 17
	5.6	Clamping area	. 17
	5.7	Mass of disc	. 19
	5.8	Limits for the deflections of the read-out side of the disc	
6	Optic	al parameters	. 19
	6.1	Thickness of transparent substrate	. 19
	6.2	Refractive index	. 19
	6.3	Limits for the angular deviation of the reflected beam (α)	
	6.4	Birefringence of transparent substrate	
	6.5	Reflectivity	
	6.6	Limits for reflectivity variation in program area	
7	Reco	rding parameters	
	7.1	Rotation during playback	
	7.2	Track	
	7.3	Limits for deviations of information layer perpendicular to reference plane	
_	7.4	Limits for radial deviations of the track	
8		onmental conditions for playing the compact disc	
	8.1	Playing the compact disc	
_	8.2	Temperature and humidity requirements	
9	_	frequency signal	
	9.1	Measurement conditions	
	9.2	Modulation amplitude	
	9.3	Signal asymmetry	
	9.4	Cross-talk	
40	9.5	Frequency modulation of the channel bit frequency (see clause 13)	
10		al differential (RD) signal	
	10.1	Measurement conditions	
	10.2	Shape of the radial differential signal	
		Sensitivity to radial offset	
	10.4	Noise	. ∠ე

Artic	cles Pa	ages
11	Défauts	. 26
	11.1 Taux d'erreur sur les blocs (BLER)	. 26
	11.2 Défauts locaux	. 26
12	Généralités – Informations enregistrées	. 26
13	Code de modulation de 8 à 14 (EFM)	. 28
14	Format de la trame	. 30
15	Modulateur EFM	. 30
16	Correction des erreurs	. 30
	16.1 Généralités	. 30
	16.2 Structure	. 32
	16.3 Codeur et décodeur CIRC	. 32
17	Système de signalisation (commande et affichage)	. 32
	17.1 Généralités	. 32
	17.2 Format des données	. 34
	17.3 Structure de la trame de signalisation	
	17.4 Voie P	
	17.5 Voie Q	
4.0	17.6 Voies R à W incluse	
18	Généralités – Système de commande et d'affichage de signalisation	
19	Organisation générale des données	
	19.1 Format de base	
	19.2 Format de l'ENSEMBLE	
	19.3 Parité P de la correction d'erreurs	
	19.4 Entrelacement	
	19.6 Décodeur de parité <i>P</i> et séquence de désentrelacement	
	19.7 Parité <i>Q</i> de la correction d'erreurs	
	19.8 Codeur de parité Q	
	19.9 Décodeur de parité Q	
20	Mode ZÉRO (MODE = 0, ARTICLE = 0)	
	20.1 Généralités	
	20.2 Format ENSEMBLE du mode ZÉRO	. 50
21	Mode LIGNE-GRAPHIQUE: MODE = 1, ARTICLE = 0	. 52
	21.1 Généralités	. 52
	21.2 Format ENSEMBLE du mode LIGNE-GRAPHIQUE	. 52
	21.3 Format POLICE du mode LIGNE-GRAPHIQUE	
	21.4 Format ÉCRAN du mode LIGNE-GRAPHIQUE	
	21.5 Tableau de couleurs du mode LIGNE-GRAPHIQUE	
	21.6 Instructions du mode LIGNE-GRAPHIQUE	
22	Mode TV-GRAPHIQUE (MODE = 1, ARTICLE = 1)	
	22.1 Généralités	
	22.2 Format ENSEMBLE du mode TV-GRAPHIQUE	
	22.3 Format POLICE du mode TV-GRAPHIQUE	
	22.4 Format ÉCRAN du mode TV-GRAPHIQUE	
	22.5 INSTRUCTIONS du mode TV-GRAPHIQUE	. 04

Clau	ise	Page
11	Defects	27
	11.1 Block error rate (BLER)	27
	11.2 Local defects	27
12	General – Recorded parameters	27
13	Eight to 14 modulation code (EFM-code)	29
14	Frame format	31
15	EFM-modulator	31
	Error correction	
. •	16.1 General	
	16.2 Structure	
	16.3 CIRC encoder and decoder	
17	Subcode/control and display system	
	17.1 General	
	17.2 Data format	
	17.3 Subcode structure	35
	17.4 Channel P	35
	17.5 Channel Q	37
	17.6 Channels R to W inclusive	
18	General	45
19	General data organization	45
	19.1 Basic format	45
	19.2 PACK format	
	19.3 Error correction parity P	
	19.4 Interleaving	
	19.5 <i>P</i> -parity encoder and interleave sequence	
	19.6 <i>P</i> -parity decoder and de-interleave sequence	
	19.7 Error-correction parity Q	
	19.8 <i>Q</i> -parity decoder	
20	19.9 <i>Q</i> -parity decoder	
20	20.1 General	
	20.1 General	_
21	LINE GRAPHICS mode (MODE = 1, ITEM = 0)	
۲ ۱	21.1 General	
	21.2 LINE-GRAPHICS mode PACK format	
	21.3 LINE-GRAPHICS mode FONT format	
	21.4 LINE-GRAPHICS mode SCREEN format	
	21.5 LINE-GRAPHICS mode colour table	
	21.6 LINE-GRAPHICS mode instructions	
22	TV-GRAPHICS mode (MODE = 1, ITEM = 1)	61
	22.1 General	
	22.2 TV-GRAPHICS mode PACK format	61
	22.3 TV-GRAPHICS mode FONT format	63
	22.4 TV-GRAPHICS mode SCREEN format	63
	22.5 TV-GRAPHICS mode instructions.	65

Cla	use	Page
23	EXTENDED TV-GRAPHICS mode (MODE = 1, ITEM = 1 & 2)	77
	23.1 General	77
	23.2 EXTENDED TV-GRAPHICS mode PACK format	79
	23.3 EXTENDED TV-GRAPHICS mode FONT format	79
	23.4 EXTENDED TV-GRAPHICS mode SCREEN and MEMORY formats	79
	23.5 EXTENDED TV-GRAPHICS mode instructions	81
24	MIDI mode (MODE = 3, ITEM = 0)	91
	24.1 General	91
	24.2 MIDI mode PACK format	93
25	USER mode (MODE = 7, ITEM = 0)	93
	25.1 General	93
	25.2 USER mode PACK format	
26	CD TEXT mode (MODE = 2, ITEM = 1, 2, 3, 5, 6, 7 or MODE = 4)	95
	26.1 General	
	26.2 CD TEXT mode for the lead-in area (MODE = 4)	
	26.3 CD TEXT mode for the program area (MODE = 2)	
	26.4 Mandatory, recommended and optional items	
	26.5 Repetition rate and skew	
bits An	nex A (informative) Examples of the combination of the EFM-code with 3 extra chann snex B (normative) Abbreviations	185 189
	nex C (informative) Recommendations	
	nex D (informative) Aperture specification for 8 cm - CD	
	nex E (informative) TV-GRAPHICS mode implementation aspects	
	nex F (informative) EXTENDED TV-GRAPHICS mode implementation aspects	
Bib	oliography	209
Fig	jures	
Fig	jure 1 – Pre-emphasis characteristic	131
Fig	jure 2 – Overall disc layout	135
Fig	jure 3 – HF signal	137
Fig	ure 4 – Typical shape of the RD signal used for tracking versus radial spot position	139
_	ure 5 – Transfer function	
Fig	ure 6 – Eight to 14 modulation code (EFM code)	141
_	jure 7 – EFM conversion table	
_	jure 8 – Frame format	
_	jure 9 – Block structure	
-	jure 10 – Column vectors	
Fia	44 B 16 L L C	
	jure 11 – Parity check matrices jure 12 – CIRC encoder	

	Pages
Figure 13 – Décodeur CIRC	156
Figure 14 – Exemple de codage dans les voies P et Q	158
Figure 15 – Exemple de codage d'un répertoire avec six séquences (éléments de programme)	160
Figure 16 – Ecart angulaire	162
Figure 17 – Conditions de fonctionnement du disque	164
Figure 18 – Erreur temporelle en fonction de la modulation de la fréquence	166
Figure 19 – Format de base pour les voies R à W de signalisation	168
Figure 20 – Organisation générale d'un ENSEMBLE	170
Figure 21 – Parité P et séquence d'entrelacement	172
Figure 22 – Parité P et séquence de désentrelacement	174
Figure 23 – Codeur de parité Q	176
Figure 24 – Décodeur de parité Q	178
Figure 25 – Schéma d'une unité de mélange vidéo/graphique	180
Figure 26 – Exemple de codage de 3 octets en 4 symboles	180
Figure 27 – Groupe de texte et structure de BLOC	180
Figure 28 – Format d'ENSEMBLE TEXTE CD pour la zone de départ	180
Figure 29 – Format de l'ENSEMBLE de mode TEXTE CD pour la zone de programme	182
Figure 30 – Exemple d'entrelacement partiel d'ENSEMBLES	182
Figure 31 – Désalignement maximal autorisé de transition de mode	182
Figure D.1 – Adaptateur avec disque	192
Figure F.1 – Organisation de mémoire du TV-GRAPHIQUE ÉTENDU	202
Figure F.2 – Organisation du CLUT du TV-GRAPHIQUE ÉTENDU	204
Figure F.3 – Relation de couleurs entre TV-GRAPHIQUE et TV-GRAPHIQUE ÉTENDU .	206

	Page
Figure 13 – CIRC decoder	157
Figure 14 – Example of encoding in channels P and Q	159
Figure 15 – Example of encoding of table of contents with six tracks (program items)	161
Figure 16 – Angular deviation	163
Figure 17 – Operating conditions of disc	165
Figure 18 – Time error versus modulation frequency	167
Figure 19 – Basic format subcode channels R to W	169
Figure 20 – General organization of a PACK	171
Figure 21 – P-parity and interleave sequence	173
Figure 22 – P-parity and de-interleave sequence	175
Figure 23 – Q-parity encoder	177
Figure 24 – Q-parity decoder	179
Figure 25 – Block diagram of a video/graphics mixing unit	181
Figure 26 – Example of encoding 3 bytes in 4 SYMBOLS	181
Figure 27 – Text group and BLOCK structure	181
Figure 28 – CD TEXT mode PACK format for the lead-in area	181
Figure 29 – CD TEXT mode PACK format for the program area	183
Figure 30 – Example of partial interleaving of PACKS	183
Figure 31 – Maximum allowed mode transition skew	183
Figure D.1 – Adaptor including disc	193
Figure F.1 – Memory organization of EXTENDED TV-GRAPHICS	203
Figure F.2 – CLUT structure of EXTENDED TV-GRAPHICS	205
Figure F.3 – Relationship of colours between TV-GRAPHICS and	
EXTENDED TV-GRAPHICS	207

COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ENREGISTREMENT AUDIO – SYSTÈME AUDIONUMÉRIQUE À DISQUE COMPACT

AVANT-PROPOS

- 1) La CEI (Commission Electrotechnique Internationale) est une organisation mondiale de normalisation composée de l'ensemble des comités électrotechniques nationaux (Comités nationaux de la CEI). La CEI a pour objet de favoriser la coopération internationale pour toutes les questions de normalisation dans les domaines de l'électricité et de l'électronique. A cet effet, la CEI, entre autres activités, publie des Normes internationales. Leur élaboration est confiée à des comités d'études, aux travaux desquels tout Comité national intéressé par le sujet traité peut participer. Les organisations internationales, gouvernementales et non gouvernementales, en liaison avec la CEI, participent également aux travaux. La CEI collabore étroitement avec l'Organisation Internationale de Normalisation (ISO), selon des conditions fixées par accord entre les deux organisations.
- 2) Les décisions ou accords officiels de la CEI concernant les questions techniques représentent, dans la mesure du possible un accord international sur les sujets étudiés, étant donné que les Comités nationaux intéressés sont représentés dans chaque comité d'études.
- 3) Les documents produits se présentent sous la forme de recommandations internationales. Ils sont publiés comme normes, rapports techniques ou guides et agréés comme tels par les Comités nationaux.
- 4) Dans le but d'encourager l'unification internationale, les Comités nationaux de la CEI s'engagent à appliquer de façon transparente, dans toute la mesure possible, les Normes internationales de la CEI dans leurs normes nationales et régionales. Toute divergence entre la norme de la CEI et la norme nationale ou régionale correspondante doit être indiquée en termes clairs dans cette dernière.
- 5) La CEI n'a fixé aucune procédure concernant le marquage comme indication d'approbation et sa responsabilité n'est pas engagée quand un matériel est déclaré conforme à l'une de ses normes.
- 6) L'attention est attirée sur le fait que certains des éléments de la présente Norme internationale peuvent faire l'objet de droits de propriété intellectuelle ou de droits analogues. La CEI ne saurait être tenue pour responsable de ne pas avoir identifié de tels droits de propriété et de ne pas avoir signalé leur existence.

La Norme internationale CEI 60908 a été établie par le sous-comité 100B: Systèmes de stockage pour informations audio, vidéo et multimédia, du comité d'études 100 de la CEI: Systèmes et appareils audio, vidéo et multimédia.

Cette deuxième édition annule et remplace la première édition parue en 1987, l'amendement 1 (1992) et le corrigendum à l'amendement 1.

Le texte de cette norme est issu de la première édition, de l'amendement 1, du corrigendum de l'amendement 1 et des document suivants:

FDIS	Rapport de vote
100B/173/FDIS	100B/185/RVD

Le rapport de vote indiqué dans le tableau ci-dessus donne toute information sur le vote ayant abouti à l'approbation de cette norme.

L'annexe B fait partie intégrante de cette norme.

Les annexes A, C, D, E et F sont données uniquement à titre d'information.

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

AUDIO RECORDING – COMPACT DISC DIGITAL AUDIO SYSTEM –

FOREWORD

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60908 has been prepared by subcommittee 100B: Audio, video and multimedia information storage systems, of IEC technical committee 100: Audio, video and multimedia systems and equipments.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1987, amendment 1 (1992) and the corrigendum to amendment 1.

The text of this standard is based on the first edition, amendment 1, the corrigendum to amendment 1 and the following documents:

FDIS	Report on voting
100B/173/FDIS	100B/185/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

Annex B forms an integral part of this international Standard.

Annexes A, C, D, E and F are for information only.

ENREGISTREMENT AUDIO – SYSTÈME AUDIONUMÉRIQUE À DISQUE COMPACT

1 Domaine d'application et objet

La présente norme est applicable à un système audionumérique à disque enregistré, lu par réflexion optique.

Cette norme définit les caractéristiques des disques compacts qui conditionnent l'interchangeabilité entre disques et lecteurs. Elle constitue une référence pour les constructeurs qui ont l'intention de fabriquer des disques ou des lecteurs conformes au système décrit dans cette norme. Elle traite des disques de 80 mm de diamètre ainsi que de ceux de 120 mm de diamètre.

2 Références normatives

Les documents normatifs suivants contiennent des dispositions qui, par suite de la référence qui y est faite, constituent des dispositions valables pour la présente Norme internationale. Pour les références datées, les amendements ultérieurs ou les révisions de ces publications ne s'appliquent pas. Toutefois, les parties prenantes aux accords fondés sur la présente Norme internationale sont invitées à rechercher la possibilité d'appliquer les éditions les plus récentes des documents normatifs indiqués ci-après. Pour les références non datées, la dernière édition du document normatif en référence s'applique. Les membres de la CEI et de l'ISO possèdent le registre des Normes internationales en vigueur.

CEI 60068-2-2:1974, Essais d'environnement – Deuxième partie: Essais – Essais B: Chaleur sèche

CEI 60068-2-30:1980, Essais d'environnement – Deuxième partie: Essais – Essai Db et guide: Essai cyclique de chaleur humide (cycle de 12 + 12 heures)

CEI 60721-3-5:1997, Classification des conditions d'environnement – Partie 3: Classification des groupements des agents d'environnement et de leurs sévérités – Section 5: Installation des véhicules terrestres

CEI 61104:1992, Système de vidéodisque compact – 12 cm CD-V

CEI 61866:1997, Systèmes audiovisuels – Système de transmission de textes interactifs (ITTS)

CEI 61938:1996, Systèmes audio, vidéo et audiovisuels – Interconnexions et valeurs d'adaptation – Valeurs d'adaptation recommandées des signaux analogiques

ISO/IEC 646:1991, Technologies de l'information – Jeu ISO de caractères codés à 7 éléments pour l'échange d'informations (publiée actuellement en anglais seulement)

ISO 3901:1986, Documentation – Code international normalisé des enregistrements (ISRC)

ISO/IEC 8859-1:1998, Information technology – 8-bit single-byte coded graphic character sets – Part 1: Latin alphabet No. 1 (publiée en anglais seulement)

UER Tech 3258-E:1991, Spécification des systèmes de la famille MAC/packet

UPC/EAN, Code de produit universel/Numérotage européen par article

Document RIAJ RS506, Jeu de caractères Kanji JIS music shift

CD EXTRA, CD musique étendu, Version 1.0, décembre 1995, Sony/Philips

AUDIO RECORDING – COMPACT DISC DIGITAL AUDIO SYSTEM –

1 Scope and object

This standard is applicable to a prerecorded optical reflective digital audio disc system.

This standard defines those parameters of compact disc that affect interchangeability between discs and players. It is also intended as a reference for manufacturers wishing to produce discs and/or players that conform to the system described in this standard. It deals with discs of 80 mm in diameter as well as those of 120 mm in diameter.

2 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this International Standard. For dated references, subsequent amendments to, or revisions of, any of these publications do not apply. However, parties to agreements based on this International Standard are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. For undated references, the latest edition of the normative document referred to applies. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

IEC 60068-2-2:1974, Environmental testing - Part 2: Tests - Tests B: Dry heat

IEC 60068-2-30:1980, Environmental testing – Part 2: Tests – Test Db and guidance: Damp heat, cyclic (12 + 12-hour cycle)

IEC 60721-3-5:1997, Classification of environmental conditions – Part 3: Classification of groups of environmental parameters and their severities – Section 5: Ground vehicle installations

IEC 61104:1992, Compact disc video system – 12 cm CD-V

IEC 61866:1997, Audiovisual systems – Interactive text transmission system (ITTS)

IEC 61938:1996, Audio, video and audiovisual systems – Interconnections and matching values – Preferred matching values of analogue signals

ISO/IEC 646:1991, Information technology – ISO 7-bit coded character set for information interchange

ISO 3901:1986, Documentation – International Standard Recording Code (ISRC)

ISO/IEC 8859-1:1998, Information technology – 8-bit single-byte coded graphic character sets – Part 1: Latin alphabet No.1

EBU Tech 3258-E:1991, Specification of the systems of the MAC/packet family

UPC/EAN, Universal product code/International article numbering association

RIAJ Document RS506, Music shift Kanji character set

CD EXTRA, Enhanced music CD specification, Version 1.0, December 1995, Sony/Philips